

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet DESIGN & BUILD SHELTERS	
Solicitation No. - N° de l'invitation KM060-131187/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client KM060-131187	Date 2013-11-06
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-655-63774	
File No. - N° de dossier hl655.KM060-131187	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-12-09	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Rocheport, Jean-F	Buyer Id - Id de l'acheteur hl655
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-6273 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

CETTE MODIFICATION VISE À CLARIFIER LE BESOIN:

VOICI UN EXEMPLE D'UN ABRIS SIMILAIRE UTILISÉ DANS LE PASSÉ PAR ENVIRONNEMENT CANADA. L'ABRIS DEMANDÉ SERA DIFFÉRENT DE CELUI SE TROUVANT SUR CETTE PHOTO (EX. ACCÈS, ÉQUIPEMENT, PLATTE-FORME D'APPOINT, ETC).

VEUILLEZ VOUS RÉFÉRER AUX SPÉCIFICATIONS DE PERFORMANCE ET AUX DESSINS CONCEPTUELS POUR LES DÉTAILS.

